

*D

- 377** Swaz hers anderhalp der **brücken** lac,
daz zogete über, ê koem der tac,
ze Bearosche in die stat,
als si Lyppaut, der vürste, bat.
5 **dô** wâren die von **Jamor**
geriten über die brücken vor.
man bevalch iesliche porten sô,
daz si werliche **dô**
stuonden, dô der tac erschein.
10 Scherules, der kôs im ein,
die er unt **mîn hêr** Gawan
niht unbehuet wolden lân.
Man hôrt dâ von den gesten
- ich wæne, **daz** wâren die besten -,
15 **die** klageten, daz dâ **wære** geschehen
ritterschaft gar ân ir sehen
unt daz diu vesperie ergienc,
daz ir deheimer tjost **dâ** enpfien.
diu klage was gar ân nôt,
20 ungezalt mans in dâ bôt,
allen **den**, dies **geruochent**
unt **es ûz** ze velde **suochten**.
in den gazzen kôs man grôze slâ.
ouch sach man **her** unt dâ
25 manege baniere **zogen** ìn,
allez bî **des mânen schîn**,
unt manegen helm von rîcher kost
- **man** wolde si vüeren gein der tjost -
unt manec sper wol gemâl.
30 ein Regenspurger zindâl

D

1 *Initiale D* **13** *Majuskel D*

3 Bearosche] Bearôsce D **4** Lyppaut] Lyppaot D **10** Scherules]
Scervles D

*m

- waz hers anderhalp der **brücke** lac,
daz zougete **ouch** über, ê koeme der tac,
ze Bearosche in die stat,
als si Lippout, der vürste, bat.
5 **dô** wâren die von **Jamor**
geriten über die **brücken** vor.
man bevalch iegeliche porten sô,
daz si werlichen **dô**
stuonden, dô der tac erschein.
10 Scherules, der kôs im ein,
die er und Gawan
niht unbehuet wolten lân.
man hörte dâ von den gesten
- ich wæne, **daz** wâren die besten -,
15 **die** klageten, daz dâ **was** geschehen
ritterschaft gar âne ir sehen
und daz diu vesperie ergienc,
daz ir deheimer just **dâ** entvienc.
diu klage was gar âne nôt,
20 ungezalt mans in dâ bôt,
allen **den**, die es **dô geruochten**
und **es ûz** ze velde **suochten**.
in den gazzen kôs man grôze slâ.
ouch sach man **hie** und dâ
25 manige baniere **zogen** ìn,
allez bî **dem mâneschîn**,
und manigen helm von rîcher kost
- **man** wolte si vüeren gegen der jost -
und manic sper wol gemâl.
30 ein Regensburger zindâl

m n o

1 brücke] brucken n (o) **2** daz] Do n · zougete] zeigete n zugite
o · koeme] kam n o **3** Bearosche] bearosce m [ber?]: bearosc n
bearosc o **4** Lippout] lippaot n o **5** dô] Da o · Jamor] jamer
o **6** Verse 377.6-7 (*mit Anteil aus 377.3*) kontrahiert zu:
Getritten über die stat brucken so m · brücken] brücke n o **7**
bevalch] befalsch o · iegeliche] yegelichen n iglicher o **8** werlichen]
verlichen o **10** Scherules] Scerules m Sterles n Sterles o · ein]
eýns o **12** lân] [han]: lan o **13** dâ] do m n o **14** daz wâren] es
weren n o **15** dâ] do m n o **16** ir] ire m **17** ergienc] ergeg o **18**
deheimer] do keiner n · dâ] om. n o **19** klage] clagte die o **20** in]
>in< o · dâ] do m n o **21** den] om. n **23** den] das m **25** manige]
Manigen o · zogen] zeigen n zoigen o **27** von] vor o · kost] trost
m **28** wolte] walt o **29** gemâl] [gefâr]: gefal n **30** Regensburger]
regens burger m n o · zindâl] [zal]: zindal o

*G

swaz hers anderhalp der **brücke** lac,
daz zogete **ouch** über, ê koeme der tac,
ze Bearotsche in die stat.
Libaut, der vürste, **si des** bat.

5 **ouch** wâren die von **Amor**
geriten über die brücke vor.
Man bevalch iesliche porte sô,
daz si werlîche dô
stuont, als der tac erschein.

10 Tscherules, der kôs im ein,
die er unde **hêr** Gawan
niht unbehuet wolten lân.
man hörte dâ von den gesten
- ich wæne, **daz** wâren die besten -,

15 **si** klagten, daz dâ **was** geschehen
ritterschaft gar âne ir sehen
unt daz **diu** vesperie ergienc,
daz ir deheimer tjost enpfien.
diu klage was gar âne nôt,

20 **wan** ungezalt mans in dâ bôt,
allen, dies **geruochten**
unde **si** ze velde **suochten**.
in den gazzen kôs man grôze slâ.
ouch sach man **her** unde dâ

25 manige banier **trecken** ïn,
allez bî **des mânén schîn**,
unde manigen helm von rîcher kost
- **man** wolt si vüeren gein der tjost -
unt manic sper wol gemâl.

30 ein Regenspurgære zendâl

G I O L M Q R Z Fr21 Fr38

1 Initiale O L M R Z 3 Initiale I 7 Initiale G 15 Initiale I

1 Die Verse 370.13-412.12 fehlen Q · swaz] ÷waz O Waz L (M) (R) · anderhalp] ennet R · brücke] pruccen I (M) (Z) bvrcb O **2** zogete] zoget I (L) (R) (Z) zcoych M · ouch] è O om. M · koeme] chom I (R) **3** ze Bearotsche] zebearotsche G Zebeatrotsce I Ze Bearots O Zu Bearotsch L Ze Bearose R Ze Bearoshe Fr38 **4** Libaut] Lybaut O Lybaut L Z Fr38 Libaut M Libant R **5** Amor] Jamor O R Z Fr38 lamor L iamor M **6** brücke] prukken I (M) · vor] [enbor]: for G **7** iesliche] iclicheime M (R) · porte] porten I O (L) (M) Z · sô] da M sa R **8** si] om. I · dô] da M R **9** stuont] Stundent R **10** Tscherules] Scrules I Tschervles O Tshervles L Scerules M Scherules R Tschervl::: Fr38 · der kôs] erchos I der erkos R **11** hér Gawan] ergawan M **13** hörte] erhort I (L) (M) (R) (Z) enh::: Fr38 · dâ] do R **14** daz] da R · wâren] wern I (O) (R) **15** si] Die Fr38 · dâ] do das R **17** diu] da G · vesperie] vesper M **18** ir deheimer] dehainer I er icheiner M ir deheimer dehein R ir Z · enpfien] da enpfien Z **19** âne] ir M **20** wan] om. Fr21 · mans in] man [inz]: ins O man yns M (Fr21) · dâ] do R **21** allen] allen den I (O) (L) (Z) (Fr21) (Fr38) Alle den R · dies] die sin I des R **22** unde si] vnde si vz O (L) (M) (Z) (Fr21) Das sys vsz R Vnd sie ::: Fr38 **23** grôze] grozen O · slâ] scla R **24** sach] kos R · her] hie R **25** trecken] treche O strechen L schreken R **26** des mânén] dem mane O (M) (R) (Fr21) dem manen Z **27** von] mit L **28** der] om. I **29** gemâl] gamal R **30** Regenspurgære] regenbvrger I [Regenpvrgær]: Regenspvrgær O regens burgare L regensburger M bogen spurger R Regenspurger Z regenspvrgær Fr21 ::: Fr38

*T

Swaz hers anderhalp der **bürge** lac,
daz zogete **ouch** über, ê koeme der tac,
ze Bearosche in die stat.
Lybaut, der vürste, **si des** bat.

5 **Ouch** wâren die von **Jammor**
geriten über die brücke vor.
man bevalch iegeliche porten sô,
daz si werlîche dô
stuont, alse der tac erschein.

10 Tscherules, der kôs im ein,
dier unde **hêr** Gawan
niht unbehuet wolten lân.
man hörte dâ von den gesten
- ich wæne, **dâ** wâren die besten -,

15 **si** klageten, daz dâ **was** geschehen
ritterschaft gar âne ir sehen
unde daz **diu** vesperie ergienc,
daz ir deheimer tjost enpfien.
Diu klage was gar âne nôt,

20 **wand** ungezalt manz in dâ bôt
unde allen, dies **geruochten**
unde **ez** ze velde **suochten**.
In den gazzen kôs man grôze slâ.
ouch sach man **her** unde dâ

25 manege baniere **trecken** ïn,
allez bî **dem mânén schîn**,
unde manegen helm von rîcher kost
- **er** wolte si vüeren gegen der tjost -
unde manec sper wol gemâl.

30 ein Regespurgære zindâl

T V W

1 Majuskel T 5 Majuskel T 19 Majuskel T 23 Majuskel T

1 Swaz] Was W · bürge] [*]: brucke V brucken W **2** koeme] keine W **3** Bearosche] bearotsche V betroische W **4** [*]: alse sý lippao der fûrste bat V · Lybaut] Lybout W **5** Jammor] JaminoR T Jamor V iamor W **9** stuont alse] [S*]: Stunden da V **10** Tscherules] Schervles V Scherules W · der kôs] erkos W **12** unbehuet] vbehvvt T · wolten] wolte V **13** hörte] erhorte W · dâ] do V W **14** dâ] daz V (W) **15** si] [*]: Die V · dâ] do V W **18** enpfien] [*]: da enphieng V **20** manz in] man ins W · dâ] do V W **21** unde] om. V W · geruochten] da geruchten V **22** ez ze] [*]: ez vf ze V sy es aus zu W **24** her] hie V **25** trecken] zogen V **26** mânén] mane V manes W **28** er] [*]: Man V Man W · vüeren] :üeren T **29** sper] om. W **30** Regespurgære] regensbvrgere V regenspurgere W